

## Mach Connectors - das erste patentierte Mehrkupllungssystem Mach Connectors - premier système de multiconnexion breveté







#### Das erste patentierte Mehrkupplungssystem

Mit den Mach Connectors können mühelos mehrere hydraulische und elektrische Leitungen im Handumdrehen angeschlossen werden. Dieser Vorgang wird fehlerfrei und ohne Verschmutzung der Kreisläufe und der Umwelt durchgeführt. Die Kuppler sind schock-, feuchtigkeits- und staubgesichert. Mit den besonders benutzerfreundlichen Mach Connectors können selbst unter Druck stehende Hydraulikleitungen sicher, einfach und schnell angeschlossen werden.

#### Nun ist endlich Schluss mit

- Entlüftungsarbeiten mit wilden Hammerschlägen
- Richtungsumgekehrten Bewegungen, Steuerungsfehlern und Unfällen aufgrund von Anschlussfehlern
- mühseligen Anschlussarbeiten und öltriefenden Händen
- abspringenden Kupplern und der Möglichkeit, diese aufgrunddes Druckes erneut anzuschliessen
- tropfenden Anschlüssen und Umweltverschmutzungen
- beschädigten Abdeckkappen, verschmutzten Kupplern, usw.

#### 1er système de multiconnexion breveté!

Les **Mach Connectors** permettent de connecter d'un geste et sans effort plusieurs lignes hydrauliques et électriques. La connexion se fait sans erreur, sans pollution dans les circuits et pour l'environnementLes coupleurs sont protégés des chocs, de l'humidité et de la poussière. Plus confortables et plus rapides, les **Mach Connectors** permettent de connecter les lignes hydrauliques sûrement et facilement, même avec des pressions dans les circuits.

Fini: la purge sauvage à coup de marteau

**Fini:** les erreurs de connexion et donc les mouvements inversés, les erreurs de pilotage, les accidents

**Fini:** les raccordements fastidieux et les mains pleines d'huile

Fini: les coupleurs qui sautent et l'impossibilité de les reconnecter en raison de la pression

Fini: les connexions dégoulinantes et l'environnement souillé

Fini: les capuchons cassés, les coupleurs sales ...

# paul forrer

Schnellkupplung von 2 Hydraulikleitungen und 6 elektrischen Kontakten bis zu 4 Hydraulikleitungen

**Technische Daten:** 

#### **NS Kuppler**

• Betriebsdruck: 350 bar Mindestquerschnitt: 57 mm2

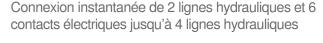
Druckverlust: Oel 43 cST mit Durchfluss

Stecker zur Muffe: 2.5 bar

Muffe zum Stecker: 2.3 bar

 Berstdruck: Muffe: 1060 bar

Stecker: 1540 bar



#### Caractéristiques techniques:

#### **Coupleurs NS**

 Pression de service: 350 bar Section minimale: 57 mm2

huile 43 cst avec débit de Perte de charge:

50 l/min

mâle vers femelle: 2.5 bars femelle vers mâle: 2.3 bars

Pression d'éclatement: femelle: 1060 bars

mâle: 1540 bars



#### **Elektrische Steckverbindung**

Anzahl der Kontakte:

 Zulässige Stromstärke: max. 10 A Zulässige Spannung: 25 V / 60 V Temperaturbereich: -40 °C/+ 100 °C Kontakte: Kupferlegierung

 Kontaktoberfläche: versilbert





#### Connecteur électrique

Nombre de contacts:

10 A max. Intensité de service: Tension de service: 25 V / 60 V

 Plage de température: -40 °C/+ 100 °C Contacts: alliage de cuivre

Traitement des contacts: argenté

### Anschliessen und trennen unter Druck (Beispiel)

Folgende Ausgangsbedingungen wurden festgelegt: Die Test wurden mit 470 mm Rohrleitung seitens der Kupplermuffe (Glocke) und mit 1400 mm Schlauchleitung seitens des Kupplersteckers (Sockel) durchgeführt. Die Druckflüssigkeit befindet sich innerhalb der Rohr- und/oder Schlauchleitungen zwischen dem Kuppler und einem geschlossenen Abstellventil.

#### Connexion et déconnexion sous pression (Exemple)

Test réalisés avec 470 mm de tube rigide côté coupleur femelle (boîtier) et 1400 mm de flexible côté coupleur mâle (prise).

Le fluide sous pression est emprisonné à l'intérieur des tubes et/ou flexibles entre le coupleur et un robinet fermé. Puis le test de connexion est effectué.





Mach 4 - NS:

Druck in den Kreisläufen	A:0-0:E	A:10-50:E	A:10-30:E	A:0-80:E	A:0-10:E
Pression dans les circuits	B:0-0:F	B:0-50:F	B:10-30:F	B:0-80:F	B:0-10:F
	C:0-200:G	C:0-50:G	C:0-30:G	C:0-80:G	C:0-80:G
	D:0-200:H	D:0-50:H	D:0-30:H	D:0-80:H	D:0-80:H
Anschluss und Trennung	Unmöglich	Leicht	Schwer	Unmöglich	Leicht
Connexion et déconnexion	Impossible	Facile	Difficile	Impossible	Facile